

Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Finanz- und Personalausschusses (FPA) des Rates der Gemeinde Katlenburg-Lindau am Dienstag, dem 07.06.2011, in Katlenburg, Gemeindeverwaltung, Sitzungszimmer

<u>Teilnehmer:</u>	I.	als Ausschussvorsitzende (AV) Ratsfrau <b>Frauke Heiligenstadt</b>	SPD
	II.	die weiteren Mitglieder des FPA, nämlich die Ratsmitglieder (RM) <b>Klaus-Peter Bertermann</b> <b>Ulrike Semmler</b> <b>Klaus-Dieter Bierwirth</b> für <b>Eckhard Steinmetz</b> <b>Ilse Schwarz</b> für <b>Hans-Joachim Strüder</b> <b>Willi Wegener</b> <b>Dirk Weidemann</b>	CDU SPD CDU CDU CDU CDU SPD SPD
	III.	von der Verwaltung Bürgermeister (BM) <b>Uwe Ahrens</b> Hauptamtsleiter (HAL) <b>Volker Moennich</b> Bauamtsleiter (BAL) <b>Hans-Ulrich Wiese</b> Gemeindekämmerer (GK) <b>Heinz Zietlow</b> , zugleich als Protokollführer	
	IV.	als Zuhörer die Ratsmitglieder (RM) <b>Heinz Marks, und Karl-Friedrich Vetter</b>	
	V.	kein Pressevertreter	

Tagesordnung

1. Eröffnung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
3. Genehmigung der Niederschrift der letzten Sitzung des Finanz- und Personalausschusses vom 02.12.2010
4. Bericht des Bürgermeisters über wichtige Angelegenheiten
5. XI. Nachtrag zur Wasserabgabensatzung BV-Nr. 30/11
6. XI. Nachtrag zur Abgabensatzung für die Abwasserbeseitigung BV-Nr. 31/11
7. Betriebsabrechnung 2010 für die gemeindlichen Friedhöfe BV-Nr. 32/11
8. Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen im Haushaltsjahr 2010 BV-Nr. 33/11

9. Beschluss über den Jahresabschluss 2010; Entlastung des Bürgermeisters BV-Nr. 34/11
10. I. Nachtragshaushaltssatzung und -plan 2011, BV 35/11
11. Anfragen

### Zu Punkt 1: Eröffnung

Um 18.33 Uhr eröffnet **AV Heiligenstadt** die Sitzung und begrüßt die Teilnehmer.

### Zu Punkt 2: Feststellung der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung

Bei Anwesenheit von sieben Ausschussmitgliedern wird die Beschlussfähigkeit festgestellt. Gegen die Tagesordnung werden keine Bedenken erhoben.

### Zu Punkt 3: Genehmigung der Niederschrift der letzten Sitzung des Finanz- und Personalausschusses vom 02.12.2010

Die Niederschrift wird einstimmig genehmigt.

### Zu Punkt 4: Bericht über wichtige Angelegenheiten

**BM Ahrens** gibt folgendes bekannt:

---

#### 1. PERSONAL

---

Michal Kreszepina wird bis Ende des Jahres zum Abbau von Überstunden, Resturlauben und Kompensation von 1-€-Kräften auf dem Gemeindebauhof weiterbeschäftigt. In der neuen Ratsperiode ab 01.11.2011 wird über den Umfang und die Art der Leistungserbringung für bauhoftypische Arbeiten zu beraten sein.

Frau Denise Sauer wird in Kürze ihre Ausbildung abschließen. Danach ist sie im Schulsekretariat und ergänzend in der Verwaltung (Kämmerei) eingesetzt.

Kämmerer Heinz Zietlow wird ab 01.07.2011 aus Gesundheitsgründen mit nur noch 75 % (bisher 90 %) seine Arbeitszeit auf 30 Stunden wöchentlich verringern.

Die Azubi-Stelle in der Verwaltung wird mit Frau Annika Schum aus Lindau wiederbesetzt.

Die Freistellungsphase von Wasserwart Müller beginnt zum 01.05.2012.

Frau Katy Ricke hat eine Nebenbeschäftigung in der Cafeteria des Northeimer Krankenhauses beendet, dafür ist sie jetzt 38,5 Stunden für A & S Zeitarbeit GmbH in Northeim tätig.

---

#### 2. FINANZEN

---

**Spenden** (nachrichtlich als Information)

**Allgemein**           ./.

**Schule**               ./.

**Feuerwehr (Fw)**

KSN	Fw Gillersheim	250,00
VoBa Mitte	JFw Berka für ein Zelt	250,00
Karl-Heinz Hagerodt	Fw Gillersheim, Lindau und Berka	150,00

### Kreditaufnahmen

KfW 140.000 € über 30 Jahre, aktuell für 1,45 % für 10 Jahre, 5 Jahre tilgungsfrei  
VGH 40.000 € über 10 Jahre, 3 % Zinsen (Feuerlöschdarlehen)

### Stadtsanierung

Erfreuliche Pressemitteilung: jeweils 300.000 € für Katlenburg und Lindau sind in 2011 bewilligt, die Jahresscheiben stehen aber noch nicht fest.

### Konjunkturpakete

Am Sitzungstag ist die Schlusszahlung für die Konjunkturpauschale (Gesambetrag 244.471 € Zuschuss, Investitionsvolumen 280.935 €, Schlusszahlung 35.675 €) in der Gemeindekasse eingezahlt worden.

---

## 3. TERMINE

---

Do., 16.06.2011 Verwaltungsausschuss  
Di., 21.06.2011 OR Lindau  
Di., 05.07.2011 Rat

### Zu Punkt 5: XI. Nachtrag zur Wasserabgabensatzung BV-Nr. 30/11

**BM Ahrens** weist auf die umfangreichen Informationen an die und in den Fraktionen und auf die ausführlichen Vorlagen zu den Tagesordnungspunkten 5 bis 10 hin.

**RM Wegener** plädiert dafür, den Gebührensatz wie im Jahre 2011 bei 1,35 € / m<sup>3</sup> zu belassen und auf die ursprünglich geplante Erhöhung ab 2012 von 1,35 € auf 1,62 €, wie von der Verwaltung vorgeschlagen, zu verzichten.

Einstimmig wird beschlossen:

**„Der von der Verwaltung erarbeitete Entwurf wird als XI. Nachtrag zur Wasserabgabensatzung der Gemeinde Katlenburg-Lindau beschlossen.“**

### Zu Punkt 6: X. Nachtrag zur Abgabensatzung für die Abwasserbeseitigung BV-Nr. 25/10

**RM Wegener** plädiert dafür, nicht wie von der Verwaltung vorgeschlagen eine Grundgebühr einzuführen, sondern eine Erhöhung des Kubikmeterpreises um 0,24 € auf dann 2,29 € vorzunehmen.

**RM Schwarz** weist darauf hin, dass trotz dieser Erhöhung im Zusammenhang mit dem nicht erhöhten Wassergeld (-0,27 € + MwSt.) für die Bürger insgesamt eine Entlastung im Vergleich zum vorherigen Satzungsrecht eintritt.

**BM Ahrens** erläutert, dass die Satzung bei einem entsprechenden Beschluss die Grundgebührreregungen entbehrlich macht und dann nur der Gebührensatz verändert werden muss. Er sagt eine kurzfristige Zusendung eines neuen Satzungsentwurfs zu (Anmerkung: per E-Mail erledigt am 08.06.2011.)

Einstimmig wird beschlossen:

**„Der von der Verwaltung erarbeitete Entwurf wird mit den in der Sitzung beratenen Änderungen (keine Grundgebühr, Gebührensatz 2.29 € / m<sup>3</sup>) als XI. Nachtrag zur Abgabensatzung für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Katlenburg-Lindau beschlossen.“**

**Zu Punkt 7: Betriebsabrechnung 2010 für die gemeindlichen Friedhöfe BV-Nr. 32/11**

Ohne Aussprache wird einstimmig beschlossen:

*„Die Betriebsabrechnung 2010 für die gemeindlichen Friedhöfe wird zur Kenntnis genommen.“*

**Zu Punkt 8: Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen im Haushaltsjahr 2010 BV-Nr. 33/11**

**RM Wegener** weist im Zusammenhang mit dem Bereich „Gemeindestraßen“ darauf hin, dass größere Maßnahmen im Rahmen des Verwaltungsausschusses behandelt werden sollten.

**BM Ahrens** erläutert, dass hier zum einen der deutliche teurere Winterdienst Ursache der Mehraufwendungen war und zum anderen größere Arbeiten wie etwa die Flächensanierungen am „Schiefen Berg“ in Katlenburg auch mit den politischen Verantwortungsträgern abgestimmt waren.

Einstimmig wird beschlossen:

*„Zustimmungspflichtige über- und außerplanmäßige Aufwendungen und- Auszahlungen im Haushaltsjahr 2010 sind bei folgenden Bewirtschaftungsbereichen entstanden:*

Bewirtschaftungsbereich	Ermächtigung	Inanspruchnahme	Über-/außerplanmäßig
Budget 4 Bauhof und Liegenschaften	150.700,00	164.667,07	-13.967,07
Budget 5 Ordnungsangelegenheiten	31.000,00	38.053,71	-7.053,71
Budget 13 Technisches Management	95.000,00	102.239,84	-7.239,84
Budget 15 Abwasserbeseitigung	600.500,00	670.619,98	-70.119,98
Budget 16 Gemeindestraßen	362.400,00	398.585,20	-36.185,20
Budget 20 Allgemeine Finanzwirtschaft	2.663.200,00	2.881.132,14	-217.932,14
Burgbergschule Konjunkturpaket	757.800,55	1.008.475,73	-250.675,18
Gemeinschaftshäuser Berka und Wachsenhausen	18.000,00	22.058,87	-4.058,87
Wasserversorgung Anschlüsse und Netz	2.000,00	3.834,49	-1.834,49
Straßenbeleuchtung	0,00	686,99	-686,99

*Den aufgeführten Haushaltsüberschreitungen wird zugestimmt.*

*Im Rahmen der Haushaltsvermerke sind folgende unerhebliche Überschreitungen eingetreten (unter 1.000 €, wenn zwischen 1.000 € und 10.000 € max 10 % des Ansatzes):*

Kreisschulbaukasse	30.400,00	31.588,00	-1.188,00
Bauhoffahrzeug	30.000,00	30.737,70	-737,70

*Über diese unerheblichen Überschreitungen wird der Rat unterrichtet. Die Zahlen werden zur Kenntnis genommen.“*

**Zu Punkt 9: Beschluss über den Jahresabschluss 2010; Entlastung des Bürgermeisters BV-Nr. 34/11**

**BM Ahrens** beachtet das Mitwirkungsverbot.

**RM Wegener** freut sich über die positiven Aussagen der Prüfungsstelle und empfiehlt daher die Entlastung des Bürgermeisters.

**RM Bertermann und AV Heiligenstadt** loben das gute Ergebnis und die Arbeit der Gemeindebediensteten und bitten, dieses Lob mit Dank an die Betroffenen weiterzuleiten.

Einstimmig beschließt der Ausschuss:

*„ Der Jahresabschluss 2010 wird beschlossen.  
Das ordentliche Jahresergebnis in Höhe von 644.883,40 € wird der Überschussrücklage des ordentlichen Ergebnisses zugeführt. Außerordentliche Erträge und Aufwendungen sind nicht entstanden.*

*Der Beschluss schließt ein die Entscheidung über den Vortrag:  
- des Bilanzgewinns der Wasserversorgung (Betrieb gewerblicher Art der Gemeinde Katlenburg-Lindau) von 195.541,09 €  
auf das Jahr 2011.*

*Dem Bürgermeister wird für das Haushaltsjahr 2010 Entlastung erteilt.“*

#### Zu Punkt 10: Nachtragshaushaltssatzung und -plan 2011, BV 35/11

**AV Heiligenstadt** weist auf die Erläuterungen in den Fraktionen und im Vorbericht hin.

**BAL Wiese** erläutert auf Anfrage von **RM Wegener** die vorgesehene Ausführung der Arbeiten in der „Gartenstraße“ in Lindau und im Baugebiet „Feuerwehrhaus“ in Suterode.

Einstimmig wird dann beschlossen:

*„Der von der Verwaltung erarbeitete Entwurf wird als 1. Nachtragshaushaltssatzung 2011 der Gemeinde Katlenburg-Lindau beschlossen.“*

#### Zu Punkt 11: Anfragen

**RM Wegener** bittet darum, in künftigen Vorlagen darauf zu achten, dass die Schrift nicht zu klein ist. Bei Teilen der jetzigen Vorlagen waren kopierte Teil kaum lesbar. Das wird für künftige Vorlagen zugesagt.

(Anmerkung: im elektronischen Versand waren alle Vorlagen in gut lesbarer Form und auch größer als in den übersandten Fotokopien allen Ratsmitgliedern zur Verfügung gestellt worden.)

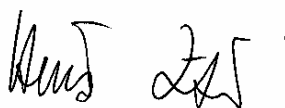
Um 19.15 Uhr schließt **AV Heiligenstadt** die Sitzung, bedankt sich bei allen für die Mitarbeit und wünscht einen guten Heimweg.



**Heiligenstadt**  
Vorsitzende



**Ahrens**  
Bürgermeister



**Zietlow**  
Protokollführer